



INSTRUCTION MANUAL / คู่มือการใช้งาน

LONGINES รัฐสภียันต์ที่ท่าหน้าให้ควาเป็นไว้วางใจและเลือกนาฬิกาของ LONGINES แปรนดที่มปรีประวัติศาตร์อันยาวและเป็สนันด้วยควาเชียวชาญด้านการผลิตนาฬิกา รวมถึงกลไกและนวัตกรรมอันก้นสมัยที่สอด้ประสาณเข้ากังานออกแบอันหรุหราคาลาสลิก

La Compagnie des Montres Longines, Francillon S.A.* ขอขอบการรับประกันยีสปี (24) เดือนสำหรับนาฬิกา LONGINES® ทุกกลุ่มและการรับประกันห้า (5) ปีสำหรับนาฬิกาแบบกลไกที่มีอยู่ตั้งแต่วันที่ 1 มกราคม 2021

การรับประกันระหว่างประเทศของ LONGINES ครอบคลุมควาชำรุดบกพร่องของวัสดุและการผลิตที่มีอยู่ใขณะส่งมอบนาฬิกา LONGINES ที่ถูกซื้อ ("ควาชำรุดบกพร่อง") การรับประกันจะมิจะบิลล้งคัมใช้หากไ้รับประกันลวงนั้และการขอข้อมูลกรถ้วนไ้ตามตัวเกษาหน้ายอย่างเป็นทางการของ LONGINES เท่านั้น ("ใ้รับประกันที่มีผลสมบูรณ์") ในช่วงระยะเวลาการรับประกันและการแสดงใ้รับประกันที่มีผลสมบูรณ์ ท่านมสิกรไ้ได้รับการซ่อมแซมควาชำรุดบกพร่องดังกล่าวโดยไมค้ำใช้จ่าย ในกรณีทีนาฬิกา LONGINES ของท่านไ้สามารถไ้รับการซ่อมให้กลับมาสู่สภาพการใ้ใช้งานตามปกติไ้ได้ La Compagnie des Montres Longines, Francillon S.A. มิควาสนใจต้งทดแทนนาฬิกาของตัวเกษนาฬิกา LONGINES เรือนใหม่ทีเือนกันหรือทีมีคุณลักษณะคล้ายกันจำนวนหนึ่งเรือน การรับประกันของนาฬิกาเรือนทดแทนจะสิ้นสุดลงเมื่อครบระยะเวลาการรับประกันของนาฬิกาเรือนทีถูกทดแทน

การรับประกันไม่ครอบคลุมสิ่งต่อไปนี้

- อายุของแบตเตอรี่
- การสึกหรอตามปกติและการเสื่อมสภาพ (ยกตัวอย่างเช่น รอยขีดข่วนบนตัวเรือนและ/หรือกระจก การเปลี่ยนแปลงของสีและ/หรือวัสดุ ตัวเรือน สายนาฬิกาและสายสร้อยที่ไม่ใช่โลหะ อากี หวัง ฟา ยาง การเคลือบผิว PVD เวดสีบนขย)
- ความเสียหายต่อส่วนใดของนาฬิกาอื่นเนื่องมาจากการใ้ใช้งานทีไม่เหมาะสม/ใ้ทางทีผิด การขาดการดูแล การละเลย หรืออุบัติเหตุ (การกรแทก รอยบุบ กากาหลายโดยสิ้นเชิง กระจกแตก ฯลฯ) การใ้ใช้งานนาฬิกาอย่างไ้ถูกต้อง รวมถึงการไม่ปฏิบัติตามคู่มือการใ้ใช้งาน
- ความเสียหายทางอ้อมหรือทีเป็นผลสืบเนื่องไม่ว่าประการใด อันมิสาเหตจากการใ้ใช้งาน การไม่ทำงาน ควาชำรุดบกพร่องหรือการขาดควาแม่นยำของนาฬิกา LONGINES
- นาฬิกา LONGINES ที่อยู่ใ้ความดูแลของบุคคลทีไ้ไ้ได้รับอนุญาต

ตัวอย่างเช่น สำหรับการเปลี่ยนแบตเตอรี่ บริการ หรือการซ่อมแซม) หรือทีสภาพตั้งเดิมมีการเปลี่ยนแปลงและอยู่นอกเหนือการควบคุมของ La Compagnie des Montres Longines, Francillon S.A.

ข้อเรียกร้องอื่นๆ ต่อ La Compagnie des Montres Longines, Francillon S.A. ตัวอย่างเช่น สำหรับควาเสียหายเพื่ณเดิมจากทีกำหนดไว้ในการรับประกันฉบับนี้จะถูกปฏิเสธโดยชัดแจ้ง ยกเว้นสิกรทีจำเป็น ึ่งผู้ซื้อสามารถยืนยันต่อผู้ผลิตไ้ได้

การรับประกันของผู้ผลิต:

- เป็นอิสระจากการรับประกันใดทีอาจจะได้รับจากผู้ขาย ึ่งเป็นผู้รับผิดชอบแต่เพียงผู้เดียวสำหรับการรับประกันดังกล่าว
 - ไม่ส่งผลกระทบต่อสิกรทีต่อสิกรของผู้ซื้อทีมีต่อผู้ขาย หรือต่อสิกรทีจำเป็นอัน ึ่งผู้ซื้ออาจจะมีต่อผู้ขาย
- ฝ่ายบริการลูกค้าของ La Compagnie des Montres Longines, Francillon S.A. จะดูแลการรักษานาฬิกา LONGINES ของท่านโดยสมบูรณ์ หากจำเป็นต้องไ้รับการดูแลขอใ้เกือนนาฬิกาของท่านแต่ตัวเกษาหน้ายอย่างเป็นทางการของ LONGINES หรือ ศูนย์บริการ LONGINES ทีไ้ได้รับอนุญาต ึ่งท่านสามารถดูข้อมูลใ้บนเว็บไซต์ของเรากั www.longines.com
- ตัวเกษาหน้ายอย่างเป็นทางการและศูนย์บริการทีไ้ได้รับอนุญาตสามารถรับประกันการบริการทีเป็นไ้ตามมาตรฐานของ La Compagnie des Montres Longines, Francillon S.A.

* La Compagnie des Montres Longines, Francillon S.A., CH-2610 Saint-Imier, Switzerland

LONGINES® เป็นเครื่องหมายการค้าจดทะเบียน

เรารู้สึกยินดีเป็นอย่างยิ่งที่ท่านได้เป็นเจ้าของนาฬิกา LONGINES ขอแนะนำให้ท่านอ่านคู่มือการใช้งานนี้ โดยละเอียดก่อนการใช้งานนาฬิกา LONGINES ของท่านเป็นครั้งแรก เพื่อการทำงานอย่างเหมาะสมและความทนทานของนาฬิกา หากท่านต้องการข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับนาฬิกาของท่านหรือหากนาฬิกาของท่านใช้กลไกที่มีความซับซ้อน ท่านสามารถดูข้อมูลโดยละเอียดและคำแนะนำต่างๆ ได้ที่เว็บไซต์ www.longines.com/instruction-manual หรือโดยการสแกนคิวอาร์โค้ด



ข้อควรระวังเกี่ยวกับการกันน้ำ

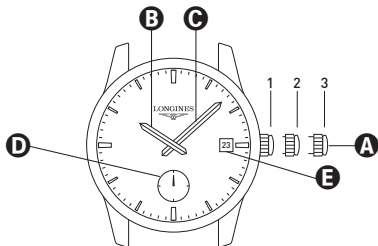
การกันน้ำของนาฬิกาอาจได้รับผลกระทบจากการเปลี่ยนแปลงอันเนื่องมาจากการที่ปะทะกันแรง หรือการกระแทกที่เบ็ดเตล็ดโดยบังเอิญ เพื่อเป็นการช่วยรักษาคุณสมบัติการกันน้ำของนาฬิกาของท่านให้ท่านสามารถทำตามขั้นตอนการกันน้ำอย่างถูกต้องและดำเนินการตรวจสอบการกันน้ำของนาฬิกาของท่านเป็นประจำโดยศูนย์บริการ LONGINES ที่ได้รับอนุญาต ห้ามเปิดนาฬิกาของท่านด้วยตนเองโดยเด็ดขาด

ข้อควรระวังที่สำคัญ! ห้ามกดปุ่มเมฆสำหรับการตั้งเวลาและ/หรือปุ่มกดต่างๆ ในขณะที่นาฬิกาอยู่ใต้น้ำโดยเด็ดขาดและควรตรวจสอบให้แน่ใจว่าเมฆและปุ่มกดต่างๆ ถูกกด/ถูกขยับให้แน่นก่อนการลงน้ำแต่ละครั้ง

การรับประกันระหว่างประเทศ	2
การกันน้ำ	3
การตั้งเวลา	4
บัตรรับประกัน Longines	5

เครื่องหมายบนตัวเรือนด้านหลัง	ความหมาย*
ไม่มี	ไม่กันน้ำ
3 บาร์ 	กันน้ำได้ถึงระดับแรงดันเกิน 3 บาร์ (30 เมตร)*
5 บาร์ 	กันน้ำได้ถึงระดับแรงดันเกิน 5 บาร์ (50 เมตร)*
10 บาร์ 	กันน้ำได้ถึงระดับแรงดันเกิน 10 บาร์ (100 เมตร)*
30 บาร์ 	กันน้ำได้ถึงระดับแรงดันเกิน 30 บาร์ (300 เมตร)*

* ค่าที่กำหนดเป็นเมตรของคุณสมบัติการกันน้ำจะเทียบเท่ากับแรงดันเกินที่บังคับใช้ตามมาตรฐาน ISO 22810



A เบ็ดมะยม

B เข็มชั่วโมง

C เข็มนาฬิกา

D เข็มวินาทีในช่องเล็ก

E ช่องบอกวันที่

การแสดงผลชั่วโมง นาที วินาที และวันที่

เบ็ดมะยมแบบขั้วเกลียว

นาฬิกา LONGINES บางรุ่นใช้เบ็ดมะยมขั้วเกลียวซึ่งต้องหมุนหลายเกลียวออกโดยหมุนทวนเข็มนาฬิกา ก่อนการตั้งเวลาหรือการขึ้นลาน หลังจากทำการตั้งค่าต่างๆ แล้ว ให้ดันเบ็ดมะยมกลับไปที่ตำแหน่งที่ **1** จากนั้นให้ดันและขันเบ็ดมะยมให้แน่นตามเดิมเพื่อการกันน้ำของนาฬิกา

การตั้งเวลา

ให้ดันเบ็ดมะยมออกมายังตำแหน่ง **3** เมื่อเข็มนาฬิกา (ที่ตำแหน่ง 6 นาฬิกา) อยู่ที่ตำแหน่ง 60 หมุนเบ็ดมะยมไปในทิศทางใดก็ได้เพื่อให้เห็นแสดงผลที่ต้องการ เมื่อตั้งเวลาแล้ว ให้ดันเบ็ดมะยมกลับเข้าไปที่ตำแหน่ง **1**

หลีกเลี่ยงการแก้ไขวันแบบเร็วระหว่างเวลา 20.00 น. ถึง 03.00 น.

การแก้ไขวันที่แบบเร็ว

ดึงเบ็ดมะยมไปที่ตำแหน่งที่ **2** และหมุนไปข้างหน้า หรือมาข้างหลังจนกว่านาฬิกาจะแสดงเวลาตามที่ต้องการ ระหว่างดำเนินการนี้ นาฬิกาของท่านยังคงทำงานอยู่อย่างต่อเนื่องและไม่จำเป็นต้องตั้งเวลาใหม่ ท่านจำเป็นต้องตั้งวันที่ใหม่เมื่อพ้นเดือนที่มีน้อยกว่า 31 วัน ดันเบ็ดมะยมกลับไปที่ตำแหน่งที่ **1** วันที่จะเปลี่ยนเมื่อเข็มนอกชั่วโมงอยู่ที่เวลาที่เที่ยงคืน

การสแกนคิวอาร์โค้ดของบัตรรับประกันนาฬิกาของท่านด้วยกล้องถ่ายภาพของสมาร์ตโฟน จะนำท่านเข้าสู่เว็บไซต์ LONGINES โดยท่านจะได้คู่มือการใช้งานเฉพาะสำหรับนาฬิกาของท่าน ซึ่งมีให้บริการใน 33 ภาษา รวมทั้งคำแนะนำเรื่องการรักษาและเงื่อนไขการรับประกัน



นอกจากนี้ ท่านสามารถเข้าถึงข้อมูลเหล่านี้ผ่านทางคิวอาร์โค้ดที่อยู่ในคู่มือการใช้งานนี้หรือโดยการพิมพ์:
www.longines.com/instruction-manual



www.longines.com/instruction-manual